

DOCUMENT Conveni: TD04-010 - 8. Conveni SAI_signat - 27122021	IDENTIFICADORS
ALTRES DADES Codi per a validació: LNNWC-LKCWO-C2MU2 Data d'emissió: 10 de Gener de 2022 a las 11:27:09 Pàgina 1 de 6	SIGNATURES El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- President de CONSORCI D'ACCIÓ SOCIAL DE LA GARROTXA. Signat 28/12/2021 09:17
	ESTAT SIGNAT 28/12/2021 09:17



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 79235 LNNWC-LKCWO-C2MU2 4D73531A48EF976C1977C63572BABB87D20358C8) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está SIGNAT. Milijanant el codi de verificació pot comprovar la validesa de la signatura electrònica dels documents signats en l'adreça web: https://www.casg.cat/cas/



CONVENI DE COL·LABORACIÓ ENTRE EL CONSORCI D'ACCIÓ SOCIAL DE LA GARROTXA, CÀRITAS DIOCESANADE GIRONA – CÀRITAS GARROTXA, PER L'ASSESSORAMENT JURÍDIC EN RELACIÓ A LA LLEI D'ESTRANGERIA PER A LES PERSONES DE LA COMARCA DE LA GARROTXA

REUNITS

D'una part, el Senyor Santi Reixach i Garriga, en qualitat de president i representant del Consorci d'Acció Social de la Garrotxa, amb domicili a la plaça del Palau 8, 17800 d'Olot, i amb NIF P6700012E.

I d'altra banda, la Senyora Maria Dolors Puigdevall Dalmau, amb DNI , Directora de Càritas Diocesana de Girona, actuant en nom i representació de Càritas Diocesana de Girona, amb NIF R1700016G, i amb domicili a Girona, Pujada de la Mercè 08, i acompanyada per la Senyor Carlos Oller Barnada, amb DNI , President de Càritas Garrotxa.

Ambdues parts, tal com intervenen, es reconeixen mútuament capacitat legal suficient per a subscriure el present document i

MANIFESTEN

Primer.- Que el Consorci d'Acció Social de la Garrotxa, entre les seves funcions, assumeix la d'atenció a les persones estrangeres establertes als municipis de la seva comarca, pel que fa a la tramitació en concepte de regularització de la seva situació administrativa.

Segon.- Que malgrat que el flux d'estrangers arribats a la Garrotxa, s'ha estabilitzat, i en algunes poblacions inclús s'ha reduït la immigració procedent d'altres països i, constitueix una realitat consolidada a tota la comarca, la seva situació, degut sobretot a la crisi econòmica, cada vegada és més precaritzada i preocupant.

Tercer.- Que davant la complexa situació d'alguns dels immigrants de les diferents poblacions de la Garrotxa, les inquietuds recollides per part dels agents socials, les associacions d'immigrants i les diverses demandes d'informació i assessorament especialitzat que han arribat, se'n desprèn la necessitat de derivar a un servei d'assessorament jurídic especialitzat en l'àmbit d'estrangeria.

Quart.- Que Càritas Garrotxa (en endavant Càritas) forma part de Càritas Diocesana de Girona és una institució de l'Església catòlica, amb reconeixement civil com a institució sense afany de lucre, que té per missió acollir les persones que es troben en situació o risc de pobresa i exclusió social, especialment les

DOCUMENT Conveni: TD04-010 - 8. Conveni SAI_signat - 27122021	IDENTIFICADORS
ALTRES DADES Codi per a validació: LNNWC-LKCWO-C2MU2 Data d'emissió: 10 de Gener de 2022 a las 11:27:09 Pàgina 2 de 6	SIGNATURES El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- President de CONSORCI D'ACCIÓ SOCIAL DE LA GARROTXA. Signat 28/12/2021 09:17 ESTAT SIGNAT 28/12/2021 09:17



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 79235 LNNWC-LKCWO-C2MU2 4D73531A48EF976C1977C63572BABB87D20358C9) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació pot comprovar la validesa de la signatura electrònica dels documents signats en l'adreça web: https://www.casg.cat/cas/



més vulnerables, acompanyant-les en el seu procés de promoció i desenvolupament personal integral, analitzant i incidint a les causes de la pobresa i treballant per la justícia social, actua sota el NIF R1700016G.

Cinquè.- Que Càritas Diocesana de Girona, des del 1988, està oferint un servei especialitzat en matèria de llei d'estrangeria, present a Càritas Garrotxa, per a persones sense documentació o amb pocs recursos econòmics.

D'acord amb aquests antecedents i a fi de garantir el desenvolupament de la col·laboració entre ambdues parts, aquestes subscriuen aquest conveni amb subjecció a les següents

CLÀUSULES

PRIMER. Objecte

És objecte del present conveni de col·laboració entre el Consorci i Càritas, contribuir en la prestació de serveis entre les institucions signants en aspectes relacionats amb l'assessorament sobre qüestions relacionades amb la Llei d'Estrangeria, a les persones nouvingudes a la Comarca de la Garrotxa, que responguin al perfil definit per Càritas i la prèvia derivació dels agents socials.

SEGON. Obligacions de les parts

El Consorci d'Acció Social de la Garrotxa es compromet a:

1. Fer efectiu el pagament en concepte de contraprestació de serveis, tal com s'estableix a l'apartat de valor econòmic.
2. Vetllar perquè les persones derivades responguin al perfil socioeconòmic dels participants, definit pel Servei d'Assessorament a l'Immigrant de Càritas.

Càritas Diocesana de Girona – Càritas Garrotxa es comprometen a:

1. Atendre aquelles persones, derivades des del Consorci d'Acció Social de la Garrotxa, per respondre demandes d'informació i assessorament relacionades en la tramitació de documentació que facin referència a la Llei d'estrangeria.
2. Fer una coordinació periòdica, o sempre que es cregui oportú, amb els agents socials del Consorci d'Acció Social de la Garrotxa, per tal de fer un seguiment dels casos derivats.
3. Redactar una memòria quantitativa sobre els casos derivats i una valoració qualitativa de la situació administrativa.

TERCER. Valor econòmic

El cost del servei seran 18.709,93 €, dels quals el Consorci d'Acció Social de la Garrotxa es compromet a fer efectiu el pagament de deu mil euros (10.000,00 €) en concepte de contraprestació de serveis pel període d'un any.

DOCUMENT Conveni: TD04-010 - 8. Conveni SAI_signat - 27122021	IDENTIFICADORS
ALTRES DADES Codi per a validació: LNNWC-LKCWO-C2MU2 Data d'emissió: 10 de Gener de 2022 a las 11:27:09 Pàgina 3 de 6	SIGNATURES El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- President de CONSORCI D'ACCIÓ SOCIAL DE LA GARROTXA. Signat 28/12/2021 09:17 ESTAT SIGNAT 28/12/2021 09:17



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 79235 LNNWC-LKCWO-C2MU2 4D73531A48EF976C1977C63572BABB87D20358C9) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació pot comprovar la validesa de la signatura electrònica dels documents signats en l'adreça web: https://www.casg.cat/casg/



Aquest pagament s'efectuarà en dos terminis: el primer, serà del 50% de l'import total essent la quantitat de cinc mil euros (5.000 €), s'efectuarà al mes de juliol. El 50% restant, cinc mil euros (5.000 €), s'efectuarà el mes de desembre, mitjançant el següent compte corrent , prèvia presentació de factura.

Càritas assumirà el cost dels restants 8.709,93 € de l'import total del cost del servei mencionat anteriorment.

QUART. Termini i forma de justificació

Presentar, a la fi de cada exercici, i com a màxim el 15 de desembre de cada anualitat, en el Registre General del Consorci d'Acció Social de la Garrotxa, la memòria tècnica i econòmica on hi figuri el desglossament de les despeses derivades de l'execució de les actuacions.

CINQUÈ. Comissió de seguiment

Es realitzaran reunions de seguiment pel bon funcionament del conveni. Aquestes trobades es realitzaran a demanda de les parts i amb una antelació mínima de 15 dies, menys en casos d'urgència o anomalia del servei que requereixi d'una trobada abans.

La comissió de seguiment estarà integrada pels membres següents:

- Dues persones en representació del Consorci d'Acció Social de la Garrotxa
- Dues persones en representació de Càritas

Seràn funcions de la Comissió de Seguiment:

- Seguiment i avaluació de les actuacions derivades del conveni
- Resoldre els problemes d'interpretació i compliment que puguin plantejar-se respecte del conveni

SISÈ. Vigència del conveni

Aquest conveni entra en vigor el dia de la seva signatura i estendrà els seus efectes durant quatre anys (4). Al llarg de la seva duració, les parts podran modificar els acords adoptats en el present, donant compliment en tot moment a les disposicions legals que imperin a cada moment.

Transcorreguda la vigència del conveni, les parts signants poden acordar la pròrroga del mateix fins a un màxim de quatre anys en compliment de l'article 49 de la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del sector públic. Tanmateix, en cas que una de les entitats decidís no continuar amb el servei, ho haurà de manifestar de forma expressa a la resta d'entitats signants com a mínim amb dos mesos d'antelació.

DOCUMENT Conveni: TD04-010 - 8. Conveni SAI_signat - 27122021	IDENTIFICADORS
ALTRES DADES Codi per a validació: LNNWC-LKCWO-C2MU2 Data d'emissió: 10 de Gener de 2022 a las 11:27:09 Pàgina 4 de 6	SIGNATURES El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- Presidente de CONSORCI D'ACCIÓ SOCIAL DE LA GARROTXA. Signat 28/12/2021 09:17 ESTAT SIGNAT 28/12/2021 09:17



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 79235 LNNWC-LKCWO-C2MU2 4D73531A48EF976C1977C63572BABB87D20358C8) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está SIGNAT. Mitjançant el codi de verificació pot comprovar la validesa de la signatura electrònica dels documents signats en l'adreça web: https://www.casg.cat/csa/



SETÈ. Extinció

Aquest conveni es podrà extingir en els següents supòsits:

- El transcurs del termini de vigència del conveni sense haver-se acordat la pròrroga del mateix
- L'acord unànim de tots els signants
- L'incompliment de les obligacions i compromisos assumits per part d'algun dels signants.

En aquest cas, qualsevol de les parts pot notificar a la part incomplidora un requeriment perquè compleixi en un termini de 15 dies amb les obligacions o compromisos que es considerin incomplets. Aquest requeriment s'ha de comunicar a la Comissió de seguiment del conveni i a l'altra part signant.

Si, transcorregut el termini indicat en el requeriment persisteix l'incompliment, la part que el va dirigir notificarà la concurrència de la causa de resolució i s'entendrà resolt el conveni. La resolució del conveni per aquesta causa podrà comportar la indemnització dels perjudicis causats.

- Per decisió judicial declaratòria de la nul·litat del conveni
- Per qualsevol altra causa diferent de les anteriors prevista en el conveni o en altres lleis

VUITÈ. Transparència

En compliment a l'establert a la Llei 19/2014, de 29 de desembre, de transparència, accés a la informació pública i bon govern, el present conveni serà publicat al tauler d'anuncis de la seu electrònica i al portal de Transparència.

S'haurà d'informar del Conveni al Registre de Convenis de la Generalitat (Disposició Addicional 9ª de la Llei 19/2014 de Transparència Catalana)

NOVÈ. Confidencialitat

Les parts s'obliguen a tractar com a confidencial, a no difondre ni emprar en benefici propi o aliè, directament o indirectament, i a protegir contra qualsevol mena de revelació no autoritzada la informació confidencial prevista en aquest Conveni i intercanviada entre les Parts a l'empara del mateix "informació confidencial".

L'obligació de confidencialitat serà aplicable durant tota la vigència del Conveni i durant un període indefinit des de la finalització del mateix per qualsevol causa fins que aquesta informació confidencial esdevingui pública.

No obstant l'anterior, les parts podran divulgar qualsevol tipus d'informació confidencial, sense incórrer per això en eventual responsabilitat per incompliment de les obligacions de confidencialitat establertes en la present clàusula, sempre que es tracti d'informació que hagi deixat de tenir tal caràcter confidencial per haver accedit al domini públic, o bé si les parts han estat requerides a comunicar tal informació per una autoritat pública i/o judicial, o en compliment d'una obligació legal, estant obligades les parts, en qualsevol cas, a comunicar aquesta circumstància a l'altra part a la major brevetat.

DOCUMENT Conveni: TD04-010 - 8. Conveni SAI_signat - 27122021	IDENTIFICADORS
ALTRES DADES Codi per a validació: LNNWC-LKCWO-C2MU2 Data d'emissió: 10 de Gener de 2022 a las 11:27:09 Pàgina 5 de 6	SIGNATURES El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- President de CONSORCI D'ACCIÓ SOCIAL DE LA GARROTXA. Signat 28/12/2021 09:17
	ESTAT SIGNAT 28/12/2021 09:17



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 79235 LNNWC-LKCWO-C2MU2 4D73531A48EF976C1977C63572BABB87D20358C3B) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está SIGNAT. Milijanant el codi de verificació pot comprovar la validesa de la signatura electrònica dels documents signats en l'adreça web: https://www.casg.cat/csa/



DESE. Protecció de dades personals

Les parts es comprometen a complir quantes obligacions els siguin exigibles de conformitat amb la normativa de protecció de dades personals i les altres disposicions vigents sobre la matèria, tal com s'estableix a l'annex 1 del conveni.

Cadascuna de les parts s'obliga a mantenir indemne a l'altra part enfront de qualsevol mena de mal o perjudici, despesa i/o sanció i, en particular, en el cas d'incoació de qualsevol mena d'expedient per l'Agència Espanyola de Protecció de Dades, que poguessin derivar-se a l'altra a conseqüència de l'incompliment o inobservança per una de les parts de les obligacions contemplades en la normativa de protecció de dades personals en relació amb aquest conveni.

ONZÈ. Legislació aplicable

El conveni té caràcter administratiu i es regirà per la legislació següent:

- Llei 7/1985, de 2 d'abril, Reguladora de les Bases de Règim Local (art. 57)
- Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de Règim Jurídic del Sector Públic (arts. 47-53)
- Decret 179/1995, de 13 de juny, pel qual s'aprova el Reglament d'Obres, Activitats i Serveis de les Entitats Locals de Catalunya (arts. 303 i 311)
- Llei 26/2010, de 3 d'agost, de règim jurídic i de procediment de les administracions públiques de Catalunya (arts. 108 a 112)

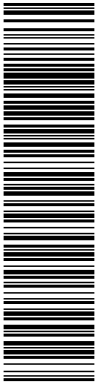
DOTZÈ. Jurisdicció

En el cas que es produeixi qualsevol classe de discrepància o diferència entre les parts en relació amb l'existència o el contingut del present conveni, les parts negociaran de bona fe per intentar resoldre tal discrepància o diferència dins del termini màxim d'un mes a comptar des de la data en què qualsevol d'elles notifiqui a l'altra el sorgiment de la discrepància.

Per al supòsit que la discrepància o diferència no es resolgués dins del termini màxim assenyalat, les parts, sotmeten expressament a la competència dels jutjats i tribunals de la ciutat d'Olot, la resolució dels qualsevol controvèrsia o reclamació que puguin sorgir pel que fa a la interpretació o execució del conveni, fins i tot aquelles referides a obligacions no contractuals que sorgeixin de la mateixa o estiguin relacionades amb ell.

I en prova de conformitat, ambdues parts signen aquest conveni per triplicat, a un sol efecte, al lloc i data indicats a la signatura electrònica.

DOCUMENT .Conveni: TD04-010 - 8. Conveni SAI_signat - 27122021	IDENTIFICADORS
ALTRES DADES Codi per a validació: LNNWC-LKCWO-C2MU2 Data d'emissió: 10 de Gener de 2022 a las 11:27:09 Pàgina 6 de 6	SIGNATURES El documento ha sido firmado o aprobado por : 1.- President de CONSORCI D'ACCIÓ SOCIAL DE LA GARROTXA. Signat 28/12/2021 09:17
	ESTAT SIGNAT 28/12/2021 09:17



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 79235 LNNWC-LKCWO-C2MU2 4D73531A48EF976C1977C63572BABB87D20358C9) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está SIGNAT. Milijançant el codi de verificació pot comprovar la validesa de la signatura electrònica dels documents signats en l'adreça web: <https://www.casg.cat/csg/>



CARLOS OLLER
BARNADA - DNI
39130036K

Firmado digitalmente
por CARLOS OLLER
BARNADA - DNI
Fecha: 2021.12.23
12:26:36 +01'00'

M DOLORS
PUIGDEVALL
(R:
R1700016G)

Firmado digitalmente por 40283724Y
M DOLORS PUIGDEVALL (R:
R1700016G)
Nombre de reconocimiento (DN):
2.5.4.13=REFADAT/ALFATASIS/PUESTO
1/474241/5072020134813,
serialNumber=DCE5-40283724Y,
givenName=M DOLORS,
sn=PUIGDEVALL DALMAU,
cn=40283724Y M DOLORS
PUIGDEVALL (R: R1700016G),
2.5.4.97=VATES-R1700016G, o=CRITAS
DIOCESANA DE GIRONA, c=ES
Fecha: 2021.12.23 09:50:15 +01'00'

Santi Reixach i Garriga

Carles Oller Barnarda

Maria Dolors Puigdevall
Dalmau

President del Consorci
d'Acció Social de la
Garrotxa

President de Càritas
Garrotxa

Directora de Càritas
Diocesana de Girona